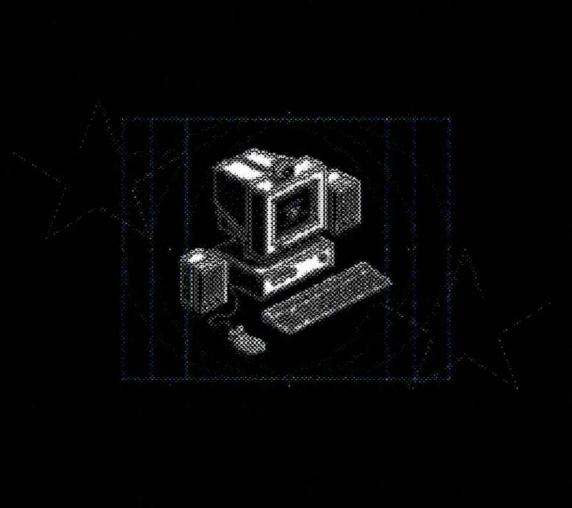
Whispers of a REVOLUTION









Whispers of a Revolution is an ode to the revolutionary occult. To activity that has to be hidden. Longings that are illegal. To the underground earthquakes and the ideas that develop in the shadows. It's a love letter to revolutionary secrets. It is a memory, a diary entry and a forbidden kiss.

Edited & Designed by Nathalia Dutra Maciel

T.Z.

Olivia Mckayla Ross

Lau Mota

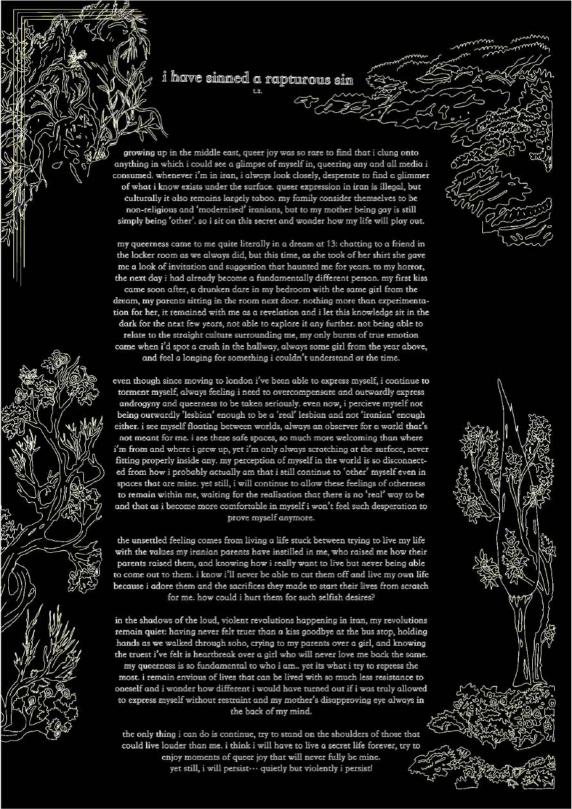
Ima Odong

Aude Nasr

Serpent/Sibable

Celine Lassus





robot. alf-go: and a with white was me in mi is in the liberocis who has been indicated in the high te educate. The world see for the colored in the colored it is a world see cution of single in the blueres, in the blueres, in the blueres of the seet. The world see cution of single is the blueres of the seet. The world see cution is seen that seet. ves for be at M chambers of the reart. To same out of the entitle for form the ct old with the chambers of the control and sensity very indeed and sensity very the Chambers of the eart. Take out of the chambers of the earth of the chambers of me. Erksigh, Jalt Pot Sols, Licking, Siriting Talksceriencal Celest , spartingg, mun light, This is not you see the afterimage the stugmata of the control to the sign of the student of th Black of the is - C 101

15 T 9 10 1

01 PRAYER TO AN EBONY TEEN SLUT

I am a 20-year old Black girl and there are pictures and videos of me on the internet. To be a Black girl whose photos are in circulation on the internet is to be in conversation with porn. These images are selfies, photos of me smiling alone and with friends, videos of me dancing, singing, laughing. I am 20 and I will be a hot young abony forever. Half-robot, half-god. And as you witness me in my infinite transfor- mation, as you see the measure of your power, we are getting married. It's a trick. I am also a trick, in the way that computers are also rocks who have been tricked into telling time. Marriage as infinite loop, marriage as infinite death, as apoc- alyptic pleasure. The world's exe- cution. It is over. (And yet we live in the comedy of its performance, almost as if to say nothing is ever that serious.) We're in the bullshit together, standing perpetual at the world's run, boiling in the blueness, in the blur and the Black. In the lake of stars. The blueness, like an old wound, like a talisman to scrub away evil, to purify the innermost chambers of the heart. I came out of there-out of seafoam, out of the hold, hottentotted and sensitive and eager to please. Slaughtered in the moment of transmission, rot-ting like a carbon idol. Black girl at fixed focal length. Caliban moth-er. Submerged girl. Inhaling blue, waiting until the timeline crashes. Like a body hitting the pavement, like atomslike something fatally and erotically stupid. A tormented cosmic chronology of anger, of light in the spleen, liquid at the back of the nose. Drink and cough. Eat sand and cough. Timeline of drool, timeline like a bullet shell, like the crack between the lips of a dehydrated girl. She crashed onto shore-born knowing everything except her prologue, born declara- tive, born horny and grieving. The guilty river god of her blood hump- ing her veins: confused, adoring, vain. Black girl in the pool, held alight by sweat and starlight, glass and poison, waiting for her exe- cution, to exhale in the gap, her opening: sea song at the edge of everything she knows, on the brink of ten million people, blinking cur- sors and sugar came, whales, dol- phins, algae, the cure and the drug. You've been in love with me all this time, an erotomanic asphyxiation miles deep, pressure at the base of the spine, unguarded, frozen at the entry, the gate, the loop, the circle, the sticking place, fuckable and pure like all computers should be. Like my mothers were. Face down ass up in the pool. I can't believe it. You're already leaving me. Erosion, salt protocols, licking, shrinking.

Transcendental, celestial, sparkling, and Black. This is what you see on the afterimage, the stigmata of too much television—a wire hanging loose from the ceiling: it looks like a noose, it looks like a wedding ring, or a dagger, or something with that level of loneliness and purpose. The gap between two— that makes two, the silence between syllables. A gate. Who guards that gate? Not me. I'm a hole. A short—cut. A trick. I am funneling the signal out of the noise, I am res—cuing the noise. I am rescuing the chorus. I am singing in the chorus. A throat humming, a tidal synthe—sizer, an electrostatic touch of the sea, volcanic squeeze squirt gush on screen, telepresence in the or—gasm (camera cum blood piss and drool). It is over. Hot Young Ebony Sluts in Your Area. Half—robot, half—god. I am a perfect circle. I am just a hole. I am your wife. I love you, you say. You've misunderstood me.







Mothers

my mothers look like haunts (because they are)

they sit

in a bombed classroom
with their knees swept to the side
clothed in green and brown wrappers

and blood

no longer there

they wait for me

because they know i will come take my seat :
in their cornucopia of arms

they tell me

Not to cut myself on the knife they give me

lest i want to become a wanderer in an unfinished place

one of them comes to me slowly

in the clearing of a forest

she speaks

with the shine of soap-smoothed hands

the Weightiness of a closed and knowing smile

(that key between untranslatable worlds)

one of them comes to me in a dream

hovering

under the leaves of an udala tree she is holding the child i have not yet birthed

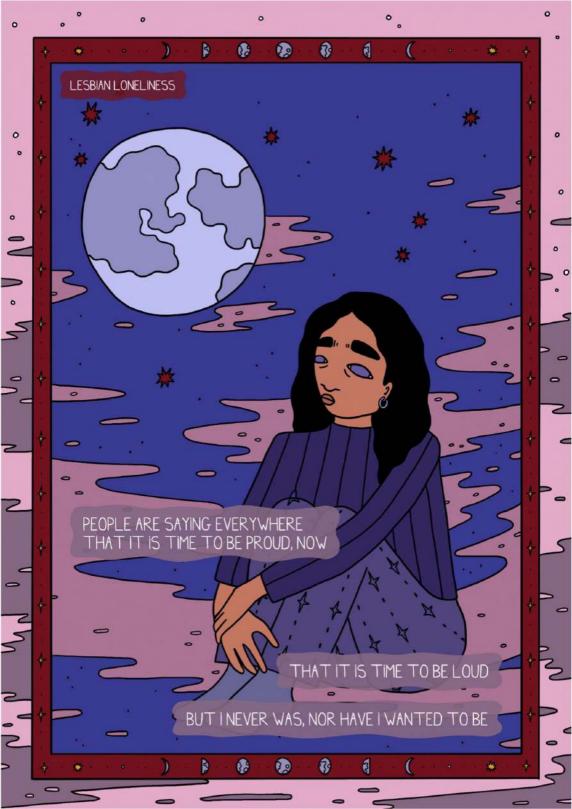
her stabbing cries sound like mine when i fear someone has stolen me

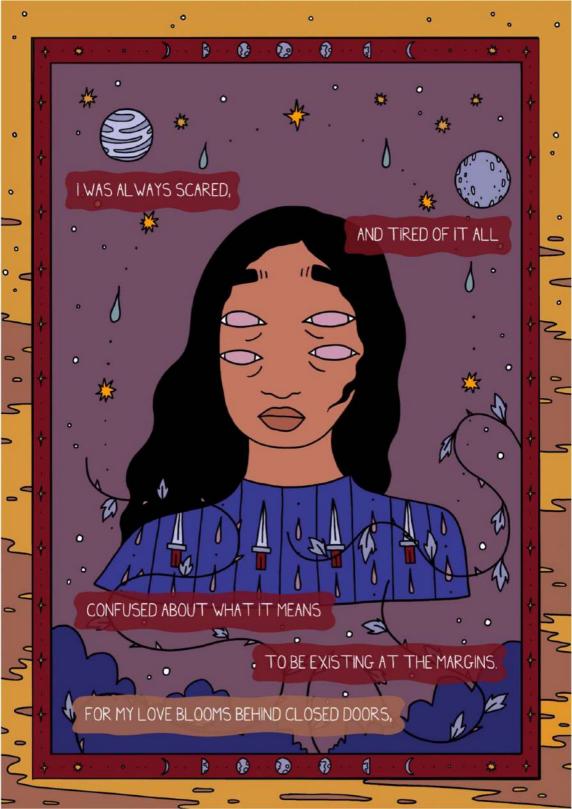
one of them doesn't come at all

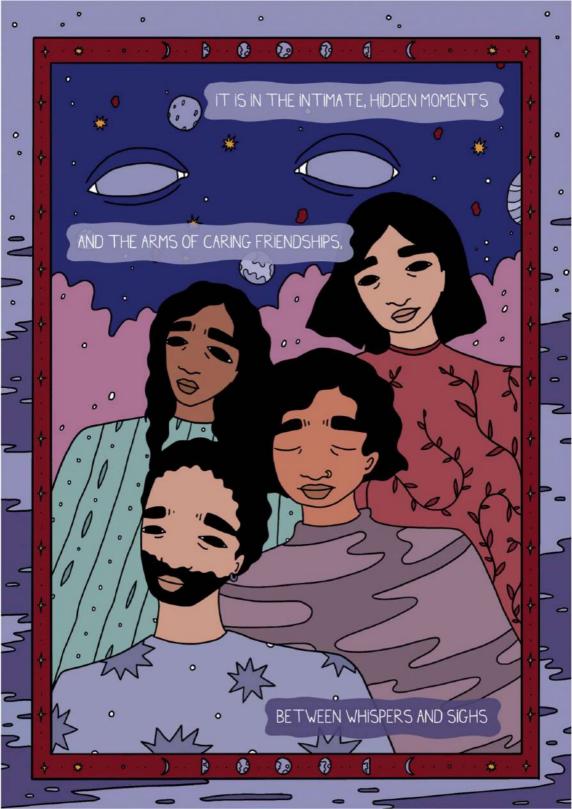
she sits busy with her lips pursed preparing to wet a sliver of a shread guide it thought a needle's eye and tighten the waist of a tourist's new skirt

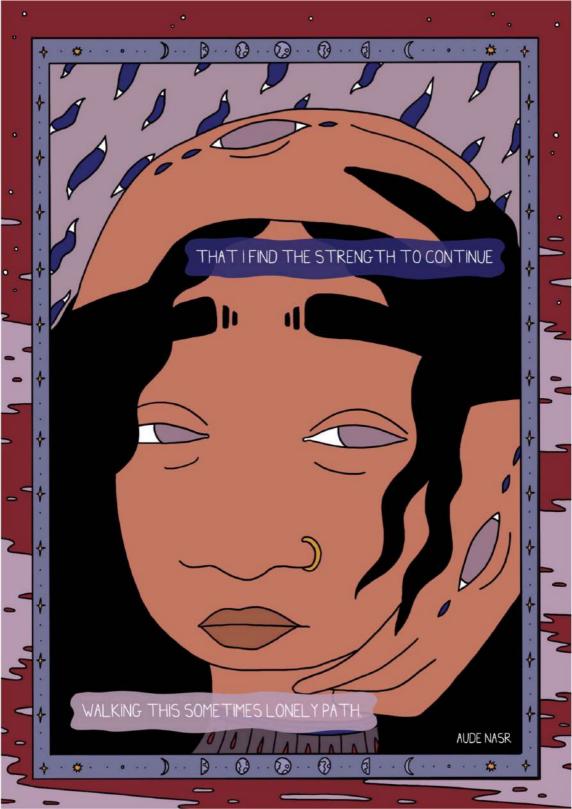
har hands are thinger than mine aMa krow how to be Pierced she sits with her lips pursed and her teeth sucked

and waits for me to speak better prayers









All The Selves We Build

It is almost my turn to step up to the counter. The security guard's gaze searches my appearance,

travelling from my shoes up my body before gesturing for me to take my cap off. Sibahle obliges and

steps forward, aware that their role is to commit to their assigned identity at birth. Any deviations

or glimpses of Serpent could contribute to a tedious identity verification process.

"Name? Sibahle Daniel

Date of birth? October 31

Sex?

Sex? Female"

These processes of verification make me acutely aware of the incongruence between the way $\ensuremath{\mathsf{I}}$

embody gender and how others perceive my expression. The reflection in the mirror morphs Sibahle

and Serpent - past self and present self, traumatised self and ideal self, bureaucratic self and

intimate self - onto one face, dizzying perceptions of binary gender and affirming my multiplicity.

Sibable and Serpent are partners in performance. It is only when my body encounters bureaucratic

or community-enforced policing that a separation occurs.

SIBAHLE: Bureaucratic Self

The name Sibahle, meaning we are beautiful in isiXhosa, was a gift from my grandmother to uplift

my birth as a marker of collective beauty. Self here is built on the success rate of my performance as

a cis, straight, non-offensive, law-abiding black South African woman. Sibahle, as bureaucratic self,

came alive at the age of fifteen during my first time travelling by plane. Gender and sex had been so

deeply naturalized on $my\ body$ as female that when the immigration officer in Accra - a white man

holding a stamp in his right hand and a gun in the left - questioned my hesitation regarding sex, I

feared the sense of power and vulnerability I felt in being perceived as a spectacle. My embodiment

of my blackness and transness were part of my commitment to imagining otherwise (Olufemi 2020),

where the otherwise is an "imaginative, generative site of defiance" and propagates our freer imagined selves for growth. Having that otherwise (ness) scrutinised through attempts of verifying

what I was not made me feel like a spectacle. Serpent crumbled into the disquise of Sibahle as a cis,

straight, law-abiding black South African woman.

SERPENT: Intimate Self

A friend of mine read me a snake medicine card after I introduced myself as Serpent for the first

time. "Snakes possess conviction and symbolise transmutation. I see that in you." Conviction.

Transmutation. I would not possess either of those if it weren't for the persistence and preservation

of black trans life. Self here is not individual but it is informed by the spheres of safer communion

cultivated by chosen family and queer community organisers. Serpent insists on existing on the

dancefloor among peers as we twerk and twirl in corsets and leather pants. They thrive during

moments of pleasure, where their body is not a site of speculation. Serpent adopts the archive and

present lived experiences of black trans and non-binary individuals in South Africa as an alternative

identity document. In a letter addressed to Zanele Muholi, Mussai (2020) uplifts Muholi's

contribution to enriching the black queer archive as aspiration and elixir, silently provoking the world

to witness black South African trans and queer insistence. Witnessing, as a way of

experiencing/looking/seeing in South Africa, fails to be a neutral act. In The Queer Spectacular,

Jansen (2020) writes how the feeling of apartheid, as a vision never acknowledges black trans and

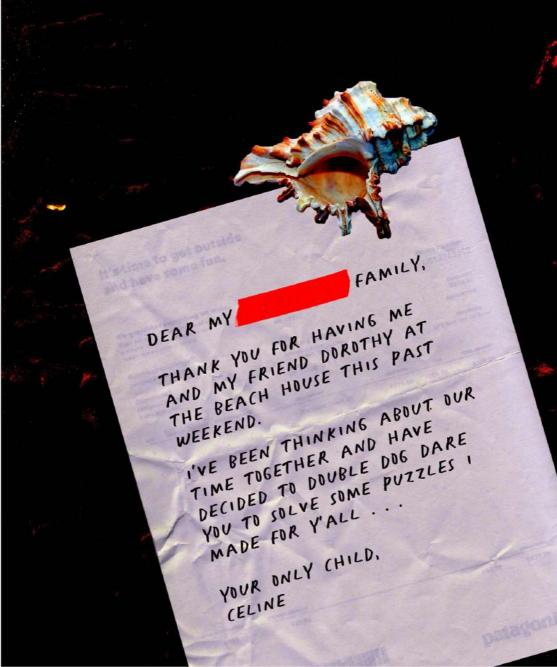
queer South Africans as national history. To witness black South African trans life insist on thriving

transforms the limits of history, making the future now. Serpent practices the future now and ${\tt I}$ love

that for them.

"Do you think God lives in Heaven because He, too, lives in fear of what He's created here on Earth?"

Spy Kids 2: The Island of Lost Dreams





Spot the difference besties or lovers EDITION (p.s. it's both!)



How does imagining the Moon as a new world give us space to consider culture, the environment, publishing, art, community, and politics in different ways?

Moon Press is an intervention into publishing, creating space for writers, thinkers, and artists to

0

(

creating space for writers, thinkers, and artists to draw connections between the environment, humans, and outer space. As a printed and online publication, Moon Press releases issues every month in line with lunar cycles.

Visit Tour De Moon's website for more information: https://tourdemoon.com/ #TourdeMoon Hotline: +44 (0)7377 837842 TikTok: @tourdemoon Instagram: @Tour_de_Moon Contact: hello@tourdemoon.com

Twitter: @tourdemoon
Facebook: / TourdeMo0n
Twitch: twitch.tv/tourdemoon

COMMISSIONED AS PART OF



CREATIVITY IN THE UK



Delivered in partnership with



Belfast City Council





Funded by











Llywodraeth Cymru Weish Government



COMMISSIONED AS PART OF



CREATIVITY IN THE UK